

AOZ akademisches orchester zürich

ON TOUR

Denise Djokic
violoncelle/cello
Éric Champagne
compositeur/composer
Johannes Schlaefli
chef/conductor

en tournée du 4 au 12 juillet 2012 | on tour from 4-12 July 2012

Champagne
Dvořák
Tchaikovsky

Québec, QC
Palais Montcalm

Montréal, QC
McGill University,
Pollack Hall

Ottawa, ON
Festival Music
and Beyond

Brockville, ON
Arts Centre

Partenaire Principal / Principal Partner:



Commanditaires / Supporting Partners:

ETH

Eidgenössische Technische Hochschule Zürich
Swiss Federal Institute of Technology Zurich



University of
Zurich



Orchestre Académique de Zurich - Zurich Academic Orchestra

Denise Djokic, violoncelle/cello | Johannes Schlaefli, chef/conductor

Éric Champagne
(1980*)

Mouvement symphonique no 1
Symphonic Movement # 1

Antonín Dvořák
(1841-1904)

Concerto pour violoncelle en si mineur, opus 104
Cello Concerto in B minor, Op. 104

Piotr Ilitch Tchaikovsky
(1840-1893)

Symphonie no 5 en mi mineur, opus 64
Symphony No. 5 in E minor, Op. 64



Éric Champagne / © Eric Plante

Québec, QC, Palais Montcalm, Salle Raoul-Jobin

Mercredi, 4 Juillet 2012, 20.00h/Wednesday, 4 July 2012, 8 pm

Billets/tickets: www.palaismontcalm.ca

Montréal, QC, McGill University, Pollack Hall

Vendredi, 6 Juillet 2012, 19.30h/Friday, 6 July 2012, 7.30 pm

Billets/tickets: caisse du soir/evening box office | en prévente/pre-selling:
www.admission.com or 1-800-361-4595 | (frais de service 5\$ par billet/
service charge 5\$ per ticket)

Ottawa, ON, Festival Music and Beyond - Festival musique et autres mondes, Canadian Aviation and Space Museum

Dimanche, 8 Juillet 2012, 17.00h (Champagne-Tchaïkovski)

Sunday, 8 July 2012, 5 pm (Champagne-Tchaikovsky)/

Entrée libre/free admission: www.musicandbeyond.ca

Ottawa, ON, Festival Music and Beyond - Festival musique et autres mondes, Saint Brigid's Centre for the Arts

Mardi, 10 Juillet 2012, 14.00h/Tuesday, 10 July 2012, 2 pm

Billets/tickets: www.musicandbeyond.ca

Brockville, ON, Brockville Arts Centre

Jeudi, 12 Juillet 2012, 19.30h/Thursday, 12 July 2012, 7.30 pm

Billets/tickets: www.brockvilleconcert.ca

Merci à tous nos partenaires - Thank you to all our supporters:

Partenaire Principal / Principal Partner:



Alfred und Ilse Stammer-Mayer Stiftung | Arpheila Stiftung | C. + A. Kupper Stiftung | Familien-Vontobel-Stiftung
Schüler-Stiftung | Stiftung Dr. Valentin Malamoud | Stiftung e-na'bel | VSETH | ETH Zürich | Universität Zürich
Kanton Schwyz | GRITEC AG | wemakeit.ch-donateurs/donators | Protecteurs de l'AOZ / Patrons of the AOZ
Alumnae of the AOZ